

fisher-price®



- Please keep this instruction sheet for future reference, as it contains important information.
- Requires two AA (LR6) **alkaline** batteries for operation (not included).
- Adult assembly is required. Tool required for assembly: Phillips screwdriver (not included).
- Wipe this toy with a damp cloth. Do not immerse.
- Guarde estas instrucciones para futura referencia, ya que contienen información de importancia acerca de este producto.
- Funciona con 2 pilas **alcalinas** AA (LR6) x 1,5V (no incluidas).
- El montaje debe hacerlo un adulto. Herramienta necesaria para el montaje: Destornillador de cruz (no incluido).
- Usa un paño húmedo para limpiar este juguete. No lo sumerjas.
- Conserver ce mode d'emploi pour s'y référer en cas de besoin, car il contient des renseignements importants.
- Fonctionne avec deux piles **alcalines** AA (LR6), non fournies.
- Assemblage par un adulte requis. Outil requis pour l'assemblage : tournevis cruciforme (non fourni).
- Nettoyer le jouet avec un chiffon humide. Ne pas immerger.
- Guarde estas instruções para futura referência, pois contém informações importantes.
- Funciona com 2 pilhas **alcalinas** AA (LR6) (não incluídas).
- A montagem deve ser feita por um adulto. Ferramentas necessárias para a montagem: Chave de fenda Phillips (não incluída).
- Limpe o brinquedo com um pano úmido. Não mergulhe o produto na água.

HJG60

⚠ WARNING ⚠ ADVERTENCIA
⚠ AVERTISSEMENT ⚠ ATENÇÃO

This package contains small parts. For adult assembly only.

Este empaque contiene piezas pequeñas. El montaje solo debe realizarlo un adulto.

Cet emballage contient des petits éléments qui ne doivent être assemblés que par un adulte.

Este produto possui peças pequenas. Requer montagem por um adulto.



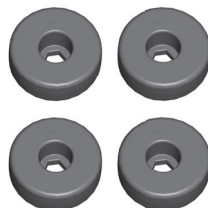
Front Frame
Armazón delantero
Cadre avant
Estrutura dianteira



2 Front Axles
2 ejes delanteros
2 essieux avant
2 eixos dianteiros



4 Caps
4 tapones
4 capuchons
4 tampas



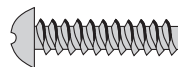
4 Wheels
4 ruedas
4 roues
4 rodas



Back Frame
Armazón trasero
Cadre arrière
Estrutura traseira



Handle
Manija
Poignée
Cabo



#8 x 3/4" (1,9 cm) Screw – 11
Tornillo #8 de 1,9 cm – 11
Vis n° 8 de 1,9 cm (3/4 po) – 11
11 parafusos de 1,9 cm

Shown Actual Size
Se muestran a tamaño real
Illustration à taille réelle
Mostrado em tamanho real

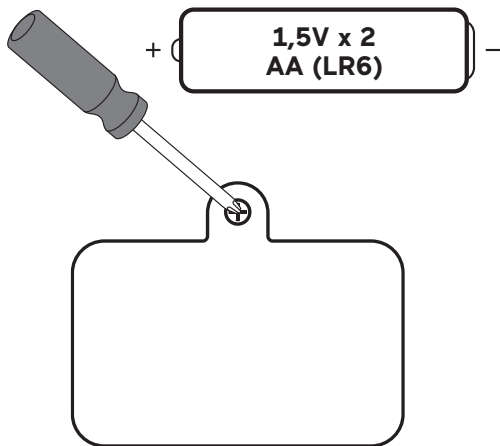
Tighten or loosen all screws with a Phillips screwdriver. Do not over-tighten.

Aprieta y afloja todos los tornillos con un destornillador de cruz. No los aprietes en exceso.

Serrer et desserrer toutes les vis à l'aide d'un tournevis cruciforme. Ne pas trop serrer.

Aperte ou solte os parafusos com a chave Phillips. Não aperte demais.

Battery Installation Colocación de las pilas Installation des piles Instalação das pilhas



- Locate the battery compartment on the back of the toy.
- Loosen the screws in the battery compartment door with a Phillips screwdriver and remove the door.
- Insert two, new AA (LR6) **alkaline** batteries.
- Replace the battery compartment door and tighten the screws.
- If the toy begins to operate erratically you may need to reset the electronics. Slide the power/volume switch off and then back on.
- When sounds from this toy become faint or stop, it's time for an adult to change the batteries.
- Localiza el compartimiento de las pilas en la parte trasera del juguete.
- Afloja los tornillos de la tapa del compartimiento de pilas con un desatornillador de cruz y retira la tapa.
- Introducir 2 pilas nuevas **alcalinas** AA (LR6) x 1,5V.
- Cierra la tapa del compartimiento de pilas y aprieta los tornillos.
- Si el juguete no funciona correctamente, es posible que debas restablecer el circuito electrónico. Pon el botón para encender/volumen en apagado y nuevamente en encendido.
- Sustituye las pilas cuando los sonidos del juguete pierdan intensidad o dejen de funcionar.
- Localiser le compartiment des piles situé à l'arrière du jouet.
- Desserrer la vis du compartiment des piles avec un tournevis cruciforme et enlever le couvercle.
- Insérer deux piles **alcalines** AA (LR6) neuves.
- Remettre le couvercle et serrer la vis.

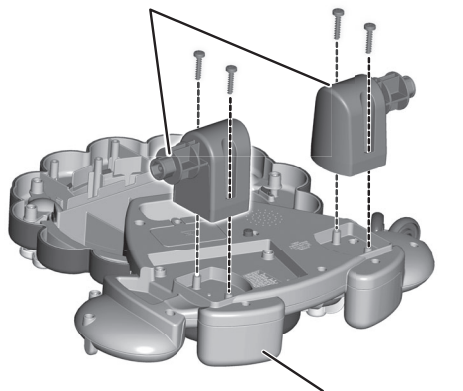
- Si le jouet ne fonctionne pas correctement, il peut être nécessaire de réinitialiser le système électronique. Pour ce faire, glisser le bouton Marche/Volume à ARRÊT, puis à MARCHÉ.
- Lorsque les sons du jouet faiblissent ou s'arrêtent, il est temps qu'un adulte change les piles.
- Localize o compartimento de pilhas na parte de trás do brinquedo.
- Solte o parafuso da tampa do compartimento de pilhas com uma chave de fenda Phillips e remova a tampa.
- Coloque duas novas pilhas **alcalinas** AA (LR6).
- Coloque a tampa de volta no compartimento de pilhas e aperte os parafusos.
- Se o brinquedo não funcionar corretamente, você precisará reiniciar a parte eletrônica. Desligue o brinquedo e, depois de alguns segundos, ligue-o novamente.
- Quando os sons do brinquedo enfraquecerem ou deixarem de ser emitidos, é hora de pedir a um adulto para trocar as pilhas.



- Protect the environment by not disposing of this product or any batteries with household waste. This symbol indicates that this product shall not be treated as household waste. Check your local authority for recycling advice and facilities.
- Protege el medio ambiente no desechando este producto o cualquier batería en la basura. Este símbolo indica que se debe desechar apropiadamente este producto. Consulta con tu gobierno local en cuanto a información sobre centros de reciclaje en tu localidad.
- Protéger l'environnement en ne jetant pas ce produit ni tout type de piles avec les ordures ménagères. Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être traité comme des ordures ménagères. Consulter la municipalité pour obtenir des conseils sur le recyclage et connaître les centres de dépôt de la région.
- Proteja o ambiente, não jogue este produto ou qualquer tipo de pilha e bateria no lixo doméstico. Este símbolo indica que este produto não deve ser tratado como lixo doméstico. Peça informações aos órgãos locais sobre como proceder com a reciclagem.

Assembly Montage Assemblage Montagem

Front Axles
Ejes delanteros
Essieux avant
Eixos dianteiros

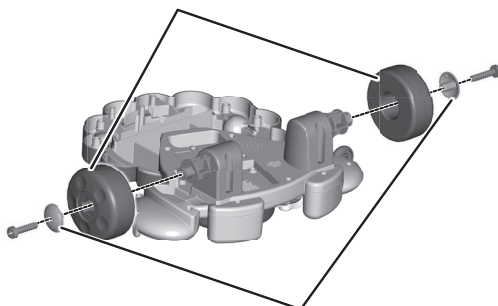


Front Frame
Armazón delantero
Cadre avant
Estrutura dianteira

1

- Fit the front axles to the front frame.
- Insert two screws into each front axle and tighten.
- Ajusta los ejes delanteros en el armazón delantero.
- Inserta dos tornillos en cada eje delantero y apriétalos.
- Fixer les essieux avant sur le cadre avant.
- Insérer deux vis dans chaque essieu et les serrer.
- Encaixe os eixos dianteiros na estrutura dianteira.
- Insira dois parafusos em cada eixo.

Wheels
Ruedas
Roues
Rodas



Caps
Tapones
Capuchons
Tampa

2

- First fit a wheel onto each front axle. Then, fit a cap onto each wheel.
- Insert a screw into each cap and tighten.
- Primero, introduce una rueda en cada eje delantero. Luego, ajusta un tapón en cada rueda.
- Inserta un tornillo en cada tapón y apriétalos.
- Assembler d'abord une roue sur chaque essieu avant. Insérer ensuite un capuchon sur chaque roue.
- Insérer une vis dans chaque capuchon et serrer.
- Encaixe uma roda em cada eixo dianteiro. Depois, uma tampa.
- Coloque um parafuso em cada tampa e aperte.

Handle
Manija
Poignée
Cabo

Back Frame
Armazón trasero
Cadre arrière
Estrutura traseira

3

- Insert and “snap” the handle into the slot in the back frame.

Hint: The handle is designed to fit one way. If it does not seem to fit, turn it around and try again.

- Inserta y **ajusta** la manija en la ranura del armazón trasero.

Atención: La manija está diseñada para ajustarse de una sola manera. Si no se ajusta, voltea la e intenta de nuevo.

- Insérer et «**enclencher**» la poignée dans la fente du cadre arrière.

Astuce : La poignée s’insère dans un sens seulement. Si elle ne semble pas s’insérer correctement, essayer dans l’autre sens.

- Insira e **encaixe** a alça no encaixe na estrutura traseira.

Observação: A alça foi projetada para se encaixar de uma única forma. Se não encaixar, vire-a e tente novamente.



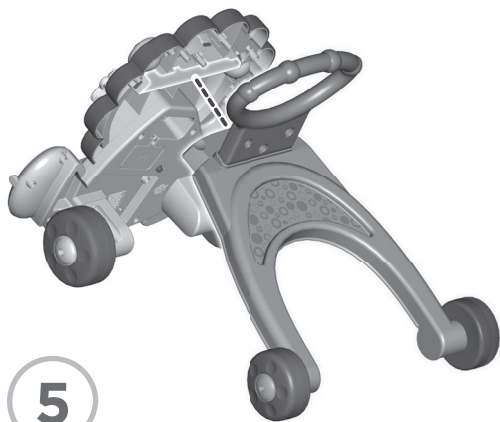
4

- Fit the remaining wheels and caps onto the rear frame.
- Insert a screw into each cap and tighten.

- Ajusta las ruedas y tapones restantes en el armazón trasero.
- Inserta un tornillo en cada tapón y apriétalos.

- Assembler les roues et les capuchons restants sur le cadre arrière.
- Insérer une vis dans chaque capuchon et serrer.

- Encaixe as rodas restantes e tampas na estrutura traseira.
- Coloque um parafuso em cada tampa e aperte.



5

- Fit the back panel assembly to the front panel assembly.
- Ajusta la unidad del panel trasero en la unidad del panel delantero.
- Assembler le cadre arrière au cadre avant.
- Encaixe o painel traseiro na montagem do painel frontal.

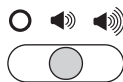


6

- Insert three screws into the handle and tighten.
- Inserta tres tornillos en la manija y apriétalos.
- Insérer trois vis dans la poignée et les serrer.
- Insira três parafusos na alça e aperte-os.

Lights, Music & Hands-on Fun!
Lumières, musique et activités!

¡Luces, música y diversión!
Luzes, música e diversão!



Power-Volume Switch
Botón para encender/volumen
Bouton Marche/Volume
Botão de ligar/desligar/volume

- Slide the power-volume switch to ON with low volume , ON with high volume  or OFF .
- Press the lion's nose for sounds and lights.
- Press the piano keys to play a note.
- Hear more sounds and lights when baby walks!
- Pon el botón para encender-volumen en ENCENDIDO con volumen bajo , ENCENDIDO con volumen alto  o APAGADO .
- Presiona la nariz del león para activar sonidos y luces.
- Presiona las teclas del piano para tocar una nota.
- ¡Cuando el bebé camina se activan más sonidos y luces!
- Mettre le bouton Marche/Volume à MARCHÉ à volume faible , MARCHÉ à volume fort  ou ARRÊT .
- Appuyer sur le nez du lion pour activer des sons et des lumières.
- Appuyer sur les touches du piano pour jouer une note.
- Bébé active encore plus de sons et de lumières en marchant!
- Aperte o botão liga/desliga/volume para LIGAR com volume baixo , LIGAR com volume alto  ou DESLIGAR .
- Aperte o focinho do leão para ativar os sons e as luzes.
- Aperte as teclas do piano para tocar uma nota.
- Mais sons e luzes quando o bebê anda!

Battery Safety Information

In exceptional circumstances, batteries may leak fluids that can cause a chemical burn injury or ruin your product. To avoid battery leakage:

- Do not mix old and new batteries or batteries of different types: alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable.
- Insert batteries as indicated inside the battery compartment (+ and -).
- Remove batteries during long periods of non-use. Always remove exhausted batteries from the product. Dispose of batteries safely. Do not dispose of this product in a fire. The batteries inside may explode or leak.
- Never short-circuit the battery terminals.
- Use only batteries of the same or equivalent type, as recommended.
- Do not charge non-rechargeable batteries.
- Remove rechargeable batteries from the product before charging.
- If removable, rechargeable batteries are used, they are only to be charged under adult supervision.

Información de seguridad acerca de las pilas

En circunstancias excepcionales, las pilas pueden derramar líquido que puede causar quemaduras o dañar el producto. Para evitar derrames:

- No mezclar pilas nuevas con gastadas ni mezclar pilas alcalinas, estándar (carbóno-cinc) o recargables.
- Cerciorarse de que la polaridad de las pilas sea la correcta (+/-).
- Sacar las pilas si el producto no va a ser usado durante un periodo prolongado. Sacar las pilas gastadas del producto y desecharlas apropiadamente. No quemar las pilas ya que podrían explotar o derramar el líquido incorporado en ellas.
- No provocar un cortocircuito con las terminales.
- Usar solo el tipo de pilas recomendadas (o su equivalente).
- No cargar pilas no recargables.
- Sacar las pilas recargables antes de cargarlas.
- La carga de las pilas recargables solo debe realizarse con la supervisión de un adulto.

Mises en garde au sujet des piles

Lors de circonstances exceptionnelles, des substances liquides peuvent s'écouler des piles et provoquer des brûlures chimiques ou endommager le produit. Pour éviter que les piles ne coulent :

- Ne pas mélanger des piles usées avec des piles neuves ou différents types de piles : alcalines, standard (carbène-zinc) ou rechargeables.
- Insérer les piles dans le sens indiqué à l'intérieur du compartiment (+/-).
- Enlever les piles lorsque le produit n'est pas utilisé pendant une longue période. Ne jamais laisser des piles usées dans le produit. Jeter les piles usées dans un conteneur réservé à cet usage. Ne pas jeter ce produit au feu. Les piles incluses pourraient exploser ou couler.
- Ne jamais court-circuiter les bornes des piles.
- Utiliser uniquement des piles de même type ou de type équivalent, comme conseillé.
- **NE PAS RECHARGER DES PILES NON RECHARGEABLES.**
- Les piles rechargeables doivent être retirées du produit avant de les charger.
- En cas d'utilisation de piles rechargeables, celles-ci ne doivent être chargées que par un adulte.

Informações sobre segurança das pilhas/baterias

Em circunstâncias excepcionais, as pilhas/baterias podem vaziar e seus fluidos podem causar queimaduras ou danificar o produto. Para evitar o vazamento das pilhas:

- Não misture pilhas gastas com novas ou de tipos diferentes: alcalinas, padrão (carbóno-zinco) ou recarregáveis.
- Insira as pilhas conforme indicado dentro do compartimento de pilhas (+/-).
- Remova as pilhas do interior do produto durante longos períodos de não utilização. Sempre retire as pilhas gastas do interior do produto. Descarte as pilhas gastas em local apropriado. Não descarte este produto no fogo. As pilhas no interior do produto podem explodir ou vaziar.
- Nunca ponha os terminais das pilhas em curto-circuito.
- Utilize apenas pilhas do mesmo tipo ou de tipo equivalente, conforme recomendado.

.ADVERTÊNCIA!
NÃO RECARREGUE PILHAS NÃO RECARREGÁVEIS.

- Remova as pilhas recarregáveis do produto antes de recarregá-las.
- Se pilhas removíveis e recarregáveis forem utilizadas, as mesmas devem ser recarregadas apenas com a supervisão de um adulto.

FCC STATEMENT (UNITED STATES ONLY)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

NOTE: Changes or modifications not expressly approved by the manufacturer responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTA FCC (VÁLIDO SÓLO EN LOS ESTADOS UNIDOS)

Este equipo fue probado y cumple con los límites de un dispositivo digital de Clase B, según está establecido en la Parte 15 del reglamento FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencia dañina en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza según lo estipulado en las instrucciones, puede causar interferencia dañina a radiocomunicaciones. Sin embargo, no hay ninguna garantía de que no haya interferencia en una instalación particular. Si este equipo llega a causar interferencia dañina a la recepción de radio o televisión, lo cual puede ser verificado encendiendo y apagando el equipo, se recomienda tomar una de las siguientes medidas para corregir el problema:

- Cambiar la orientación o localización de la antena receptora.
- Aumentar la distancia entre el equipo y el receptor.
- Ponerse en contacto con el distribuidor o con un técnico de radio/TV.

Nota: Los cambios o modificaciones no expresamente autorizados por el fabricante responsable del cumplimiento de las normas puede cancelar la autoridad del usuario de usar el equipo.

Este dispositivo cumple con la Parte 15 del reglamento FCC. El uso está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no debe causar interferencia dañina y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencia que pueda causar que el dispositivo no funcione correctamente.

ÉNONCÉ DE LA FCC (ÉTATS-UNIS SEULEMENT)

Cet équipement a été testé et jugé conforme aux limites de classe B pour un appareil numérique en vertu de l'article 15 de la réglementation de la FCC. Ces limites ont été instaurées pour fournir une protection raisonnable contre toute interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence. S'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut provoquer des interférences sur les communications radio. Cependant, il n'est pas garanti que des interférences ne se produiront pas dans certaines installations. Si cet équipement cause des interférences à la réception radio ou télévisée (ce qui peut être vérifié en éteignant l'appareil puis en le remettant sous tension), l'utilisateur peut tenter de les résoudre en suivant une ou plusieurs des mesures ci-après :

- Réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice.
- Augmenter l'espace entre l'appareil et le récepteur.
- Pour obtenir de l'aide, contacter le vendeur ou un technicien radio/télévision expérimenté.

REMARQUE : Tout changement ou modification de cet appareil n'ayant pas été expressément approuvé par les parties responsables de sa conformité peut entraîner l'annulation du droit d'exploitation de l'équipement par l'utilisateur.

Cet appareil est conforme à l'article 15 de la réglementation de la FCC. L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux deux conditions suivantes : (1) il ne doit pas produire de brouillage nuisible, et (2) il doit pouvoir tolérer tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre son fonctionnement.

CAN ICES-3 (B)/NMB-3 (B)

Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

L'utilisation de ce dispositif est autorisée seulement aux conditions suivantes : (1) il ne doit pas produire de brouillage et (2) il doit pouvoir tolérer tout brouillage radioélectrique reçu, même si ce brouillage est susceptible de compromettre son fonctionnement.

**UNITED STATES**

1-800-432-5437. Fisher-Price, Inc., 636 Girard Avenue, East Aurora, NY 14052.

CANADA

Mattel Canada Inc., 6155 Freemont Blvd., Mississauga, Ontario L5R 3W2.
1-800-432-5437

MÉXICO

Importado y distribuido por Mattel de México, S.A. de C.V., Miguel de Cervantes Saavedra No. 193, Pisos 10 y 11, Col. Granada, Alcaldía Miguel Hidalgo, C.P. 11520, México, Ciudad de México. R.F.C. MME-920701-NB3.
Tels.: 59-05-51-00 Ext. 5206 ó 01-800-463-59-89.

CHILE

Mattel Chile, S.A., Avenida Américo Vespucio 501-B, Quilicura, Santiago. Tel.: 1230-020-6213.

VENEZUELA

Servicio al consumidor Venezuela: Tel.: 0-800-100-9123.

ARGENTINA

Mattel Argentina, S.A., Av. Libertador 1000, Piso 11 – Oficinas 109 y 111, Vicente López – Prov. Buenos Aires. Tel.: 0800-666-3373.

COLOMBIA

Mattel Colombia, S.A., Calle 123#7-07 P.5, Bogotá. Tel.: 01800-710-2069.

PERÚ

Mattel Perú, S.A., Av. Juan de Arona # 151, Centro Empresarial Juan de Arona, Torre C, Piso 7, Oficina 704, San Isidro, Lima 27, Perú. RUC: 20425853865. Reg. Importador: 02350-12-JUE-DIGESA.
Tel.: 0800-54744.

E-mail Latinoamérica: servicio.clientes@mattel.com.

BRASIL

Distribuído por: Mattel do Brasil Ltda. - CNPJ: 54.558.002/0001-20 - Rua Verbo Divino, 1488 - 2º andar - 04719-904 - Chácara Santo Antônio - São Paulo - SP - Brasil. Serviço de Atendimento ao Consumidor: fone 0800 575 0780. E-mail: sac.matteldobrazil@mattel.com

AUSTRALIA

Mattel Australia Pty. Ltd., 658 Church Street, Locked Bag #870, Richmond, Victoria 3121 Australia.
Consumer Advisory Service 1300 135 312.

NEW ZEALAND

16-18 William Pickering Drive, Albany 1331, Auckland.

ASIA

Mattel East Asia Ltd., Room 503-09, North Tower, World Finance Centre, Harbour City, Tsimshatsui, HK, China. Tel.: (852) 3185-6500.

MALAYSIA

Diimport & Diedarkan Oleh: Mattel Continental Asia Sdn Bhd. Level 19, Tower 3, Avenue 7, No. 8 Jalan Kerinchi, Bangsar South, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia.

Mattel Europa B.V., Gondel 1, 1186 MJ Amstelveen, Nederland.

SOUTH AFRICA

Mattel South Africa (PTY) LTD, Office 102 I3, 30 Melrose Boulevard, Johannesburg 2196.

©2022 Mattel.

PRINTED IN CHINA/IMPRIMÉ EN CHINE
HJG60-4B70-1102936076-4LB

